

Főszerkesztő:
dr. Káldor György

M.T.I.
MAGYAR TÁVIRATI IRDA

Feloldó szerkesztő:
Baló László
Feloldó kiadó:
Barcs Sándor

Kiadja a Magyar Központi Híradó Rt. Budapest, VIII., Bródy Sándor-utca 5-7. Telefon: 189-866.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 1. kiadás

1949 december 7

6 óra — perc

Miosurin tanítása nyomán új, gyorsan-növő fafajtákkal kísérletezik az Erdészeti Tudományos Intézet

Az MTK Könt/Vá Mi NM Bn Iparunk hatalmas fejlődése az öt éves terv során nagy feladatok elé állítja az ipart nyersanyaggal ellátó termelési ágakat, így az erdészetet is. A magyar erdőgazdaságnak minél nagyobb mennyiségű és minél jobb minőségű faanyaggal kell ellátnia iparunkat. Ehhez azonban szükséges, hogy az erdészet egyrészt olyan új fafajtákkal ültessé be erdeinket, amelyek legjobban kielégítik az ipar szükségleteit, másrészt hogy korszerű munkamódszerekkel a lehető legjobban használja ki az adott lehetőségeket.

Mindkét cél elérésében nagy segítségünkre van a Szovjetunió e téren is rendelkezésre álló gazdag és értékes tapasztalata. A megfelelő fafajták termelésénél irányadók Miosurin kísérletei, amelyekkel kimutatta, milyen hatalmas eredményeket lehet elérni megfelelő hibridpalánták/keresztezések által kiváltott palánták/célszerű nevelésével.

Az Erdészeti Tudományos Intézet most ilyen hibridpalánták nevelésével folytat kísérleteket. A kísérletekhez elsősorban gyorsan-növő fafajtákat választanak ki. Főleg a nyár és az akác jönnek figyelembe ebből a szempontból. Ezek keresztezéséből nevelnek olyan fafajtákat, amelyek mindkét fa jó tulajdonságait egyesítik: faanyaguk kiváló minőségű, szívósak és gyorsan nőnek. Miosurin kísérleteinek tanulságai szerint a hibridek alkalmazásának igen nagy előnye az is, hogy ezeket a keresztezés folytán létrejött jó tulajdonságokat sok esetben átörökítik az utódokra is. Azonkívül a hibrideknek igen nagy az alkalmazkodási képességük.

Az Erdészeti Tudományos Intézet kísérletei azt mutatják, hogy jó termhelyen, megfelelő keresztezéssel, új fajták alkalmazásával az eddiginél 15-20 százalékkal nagyobb fatömeget lehet elérni. Minthogy pedig a jól választott kereszteződésnél a hibridfák sokkal hamarabb érik el magasságtan és vastagságtan azt a méretet, amely a feldolgozóipar szükségletének megfelel, a hibridfákkal beültetett erdők sokkal rövidebb időközökben lehet kitermelni, mint a "rendes" fákból álló erdők. Az úgynevezett "vágási forduló" ideje a hibridfákkal beültetett erdőkben 30-40, sőt sok esetben 50 százalékkal is csökken.

Az Erdőudományi Intézet kísérleteinek eredményei - amelyek az öt éves terv során teljes mértékben alkalmazásra kerülnek - nagymértékben hozzájárulnak majd a feldolgozó iparunk megfelelő hazai nyersanyaggal való ellátásához, ami nagy megtakarítást jelent külföldi valutában. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 74. kiadás

1949 december 5

22 óra 15 perc

Kimagasló teljesítmény a bór-iparban ... /1. folytatás/

KJ/PE/Vá Ni

Nagy lendületben a Vasasok

A vasutasok közül is egyre többen csatlakoznak "a szakma legjobb dolgozója" mozgalomhoz. A Ganz Vagonygyárban Tóth Károly lakatos 135-ről 240 százalékra, Németh József lakatos 140 százalékról 240-ra, Szalai Miklós lakatos 230-ra, Jugovics József lakatos 230 százalékra, Kreibitz Béla acélöntő 170 százalékról 375 százalékra, Részeg Gusztáv vasöntő 161 százalékról 380 százalékra emelte teljesítményét.

A Magyar Optikai Műveknél Bogmár Sándor furós teljesítménye 416 százalék, Lautner Gyula átképzett esztengályosé 582, Kovács Kálmán esztengályosé 569 százalék.

A Ganz Késszülégyárban Kriósó János marós 642 százalékot, Somorjai Frigyes esztengályos 526 százalékot, Kálmán furós pedig 456 százalékot teljesített.

Az asszonyok is kiveszik részüket a versenyből

A Standard-gyárban Fili Ernőné furós teljesítménye 830 százalék. Brogni Ferenc 550, Gál István műszerész 495 százalékot teljesített. Busai Gyulné Kaiser Erzsébet és Csaknag Julia kaliberezők eredménye 450 százalék. Kovács János marós 400 százalékot teljesített.

A Garmában Cövek József marós újításával 846 százalékos teljesítményt ért el.

Sztahanovista munkamódszer a mohácsi kombinát-építkezésnél

Fábik József, a mohácsi kombinát építkezésénél dolgozó sztahanovista élmunkás újabb kimagasló eredményt ért el. Az elmúlt héten a 206.4 órára előirányzott közfalazási munkát 37 óra alatt végezte el és ezzel 556 százalékra teljesítette a normát. /MTI/

Vége H

MTI BELFÖLDI HIREK

B 2. kiadás 1949. december 7. 6 óra 05 perc

A magyar fiatalok előtt napfényes jövő áll. - Nyilatkozatok az öt éves
terv perspektívájáról

D/D/So FT Ni Az öt éves terv hatalmas távlatairól nyi-
latkozott

Zathureczky Ede, a Zeneművészeti Főiskola
igazgatója:

Az öt éves terv kulturális téren is soha
nem látott fejlődés útját nyitja meg előttünk. Az öt éves terv nagy
fejlődést biztosít a Zeneművészeti Főiskola életében is. Új tanter-
meket építünk, s kényelmes klubhelyiségek létesítésével biztosítjuk
a hallgatók számára, hogy üres óráikat is hasznosan tölthessék. A
könyvtár, kottatár és lemeztár kibővítésére is jelentős anyagi esz-
közök állnak majd rendelkezésre. Már 1950 januárjában megkezdí működ-
ését a főiskolán a művészetpedagógiai intézet, amely marxista-lenin-
ista szellemű tankönyvek és jegyzetek kiadásával, a szovjetunió és
a népi demokráciák zenei intézményeinek, tankönyveinek és tanulási
módszereinek ismertetésével támogatja majd tanító és nevelő munkáját.
Az öt éves terv folyamán az addiginél nagyobb mértékben vásárol a fő-
iskola hangszereket és, s így biztosítja, hogy a hallgatók a legdrá-
gabb hangszerekhez is hozzájussanak.

a főiskola Mikus Bándor Kossuth-díja szobrászművész,
a Képzőművészeti Főiskola tanára:

Az öt éves terv lehetőséget ad a széles
tömegeknek, hogy magas fokra fejleszthessék művészetüket, azonkívül a
vidéki művészeti központok létesítése módot nyújt a munkás és pa-
raszt származású tehetségek felkutatására és kinevelésére. Művés-
utánpótlásunk szempontjából nagy jelentőségű a Képzőművészeti Főis-
kola kibővítése és korszerűsítése, művészeink számára pedig a Mű-
csarnok helyreállítása, ami lehetővé teszi, hogy a művészek megfelelő
környezetben állíthassák ki alkotásaikat.

Az öt éves terv folyamán állandó szoros kap-
csolat épül majd ki a művészek és a dolgozó tömegek között, s a
magyar dolgozók úgy megtanulják majd szeretni és értékelni a mű-
vészi alkotásokat, mint a szovjet dolgozók milliói.

/folyt.köv./ K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 3 kiadás 1949. december 7. 6 óra 10 perc

/A magyar fiatalok előtt ... folyt./ D/D/So FT Ni

Szűcs Lajos a MINSZ elnöke:

- A Magyar Népköztársaság első öt éves terve biz-
tosítja ifjúságunk számára a jólétet és műveltséget. A magyar fia-
talok előtt napfényes jövő áll.

- A munkások és dolgozó parasztok gyermekei előtt
szélesre tárulnak az iskolák kapui. A munkásosztály és az egész
dolgozó magyar nép sok áldozatot hozott azért, hogy a magyar fiatalok
tanulhassanak. Ezt a gondoskodást ifjúságunk azzal halálja meg,
hogy az iskolákban, az új ipari gimnáziumokban, új főiskolákban és
egyetemeken, rendszeres szívós munkával, kitartó tanulással készül-
fel arra, hogy minden tudásával, minden erejével népünk boldogulá-
sát, és az első és továbbá öt éves tervek teljesítését szolgálja.

Zalka Ödön, az István kórház igazgatója:

- Az egészségügy szempontjából is döntő jelentőségű
az öt éves terv. Az egészségvédelem szorosan össze fog kapcsolódni
a gyógyítással.

Kórházak, szülőtthonok, bölcsődék szárai
épülnek a falvakban és háromszáz új körzeti orvost kapnak a községek

- Hatalmas munkalehetőségek nyílnak meg az egészség-
ügyi dolgozók előtt az öt éves tervben. A három éves terv állást
biztosított az ország valamennyi orvos és ápolónője számára, az
öt éves terv pedig az egyeteméről és az ápolónőképzőkből kikérült
kaderokat állítja majd az egészségügy különböző helyeire. /MTI/

A Magyar Rádió hírei
1 RÁ/FT/So Bn

A Kistext kulturterében

december 13-án, kedden a rádió nagyzenekara az üzem dolgozói részé-
re komolyzenei művekből álló hangversenyt ad.

xxx

A rádió zenei osztályán munka-
közösség alakult

a magyar nóták és magyar népdalok összegyűjtésére. Mintegy ötszáz
nótát foglalnak jegyzőkönyvbe, ami majd nagy segítséget jelent a népi
zenei műsorok összeállításánál.

xxx

/folyt.köv./

H /A vidéki egészségügyi ellátás elmaradottságának felszámolása
első gyors ütemben viszi az öt éves terv

MTI BELFÖLDI HIREK
B 4. kiadás 1949. december 7. 6 óra 15 perc

/A Magyar Rádió hírei... folyt./ 1 RÁ/FT/So B

Érdekes és tanulságos beszámolót hallunk

hétfőnként a rádióiskolában. A nemrég Moszkvában járt uttoró-vezetők számolnak be sorozatosan a szovjet főváros pionírjainak életéről. Az eddigi két előadásban a moszkvai iskolákról és a tanuló körökről volt szó.

xxx

Az elmúlt hétfőtől kezdve minden este a 22 óras hírek végén is hallunk sporthíreket a Kossuth rádióban. A jövőben minden hétfőn reggel a hétórás hírek keretében ismét elmondják a Kossuth rádióban a vasárnap kiemelkedőbb sporteredményeit.

xxx

Az ifju gárda

Fagyjev világhírű regényének rádióváltozata, szombaton 22 órakor az "Ifjuság rádiószínháza" előadásában szerepel a Kossuth rádió műsorán. /MTI/

A kultura hírei

8 Sr-Vr-Vid/Lt/So FT Bn A Fővárosi Népmvelési Központ december második felében "A dolgozó maga választja íróit, költőit" címmel előadásorozatot rendez az üzemekben. A cél az, hogy az írók és költők közvetlen kapcsolatot teremtsenek olvasóikkal, a dolgozókkal. Egy-egy író az előadásokon személyesen ismerteti művét, utána vita következik. Az üzemi előadásorozat előtt az iparostanulók otthonokban rendeznek vitaelőadásokat, így többek között a Zalka Mátó-otthonban Aczél Tamás, a "Kossuth Zeuzsanna" leányotthonban Barabás Tibor, a Tánics Mihály otthonban pedig Gergely Sándor ismerteti ezen a héten egy-egy művét.

xxx

Az István kórház női dolgozói a Nemzetközi Nőnap alkalmával üdvözlő levelet irtak a moszkvai "Antifasiszta" kórház női dolgozóinak. A moszkvai kórház női dolgozói válaszukban beszámoltak munkájukról és kéri az István-kórház dolgozóit, hogy feladataikról és problémáikról részletesen számoljanak be

/folyt.köv./

K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 5. kiadás

1949. december 7

6 óra 20 perc

"Vihar készül" - A Szikra megjelenteti Gallachernek, az Angol Kommunista Párt Központi Bizottsága tagjának mozgalmi visszaemlékezéseit

i Szikra Di Vá FT Bn A napokban jelenik meg a Szikra kiadásában Gallachernek, az Angol Kommunista Párt Központi Bizottsága tagjának "Vihar készül" című könyve, amelyben Gallacher az angol munkásmozgalom utóbbi évtizedeinek kiemelkedő eseményeit tükrözi. A könyv nem elméleti munka, hanem a munkásság egyik kiváló vezetőjének visszaemlékezései mozgalmi élményeire. "Azért, hogy ma Angliában az áruló álmunkás-kormány van hatalmon - írja Gallacher - nem a munkásosztály, hanem az imperializmus és a világosabb ideali szociáldemokrácia vezetői felelősek." Gallacher megállapítja: A társadalmi haladást csak késleltetni lehet, de megakadályozni nem, mert a nép elindult. "Hallhatjuk a mennydörgést, sokmillió láb erélyes, dübörgő lépteit - írja -. Látjuk, vihar készül. A sötétség hatalma egyelőre elállja útjukat, de végülis a munkások hadserege megnyitja az utat egy jobb kor világossága felé." /MTI/

Ujfajta, a Basedow-kór gyógyítására alkalmas só hoz forgalomba a Sóértékesítő NV

KJ/G/Vá BEM BT Bn A közeli napokban jódózott, kristálytisztasztaliosót hoz forgalomba a Sóértékesítő NV. Az ujfajta só a basedowes betegek gyógyítására kiválóan alkalmas. A jódózott só minden élelmiszerüzlet árultja majd, de a Közegészségügyi Intézet felhívja a dolgozók figyelmét, hogy mindenki csak orvosi rendelésre visrolja, illetőleg használja.

Azokra a vidékekre, ahol golyvás megbetegedések gyakrabban fordulnak elő, a Sóértékesítő NV vagon-tételben küld jódózott só. Mind a jódózott kristálytisztasztaliosónak, mind a jódózott konyha sónak az ára azonos lesz a jódózatlanéval. /MTI/

H

MTI BELFÖLDI HIREK

B 6 kiadás 1949. december 7. 6 óra 26 perc

/A kultura hirei ... folyt./ § So Ni

A Magyar-szovjet Társaság hódmezővásárhelyi szervezetének ünnepélyes külsőségek között adták át a szovjet írók kétszáz kötetes könyvtárajándékát.

xxx

Hajdudorogon az EPOSz szervezésében megkezdődtek a Szabad Föld Téli Esték.

xxx

A Nádudvarhoz tartozó egyik kis tanyán, Nácasszegen közel százan vettek részt a Szabad Föld Téli Estén. (MTI)

K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 7 kiadás 1949. december 7. 6 óra 30 perc

Az ifjumunkások lelkesen és eredményesen teljesítik sztálini felajánlásukat

MINSZ/PE Gp

Az MDP nagybuda pesti pártválasztmánya augusztus 31.-i határozatakor a MAVAG ifjumunkásai között még egyetlen egyéni versenyző sem volt. A sztálini munkafelajánlások a gyár ifjumunkásainak tömegeit megmozgatták és 1100 ifjumunkás tett felajánlást. Sztálin elvtárs születésnapjára és 344-en léptek egyéni versenybe. Az egyéni versenyés egy hónap alatt hatalmas eredményt hozott: Októberben az ifjumunkások átlaga 115-120 százalék között mozgott. Jelenleg az átlag 150-160 százalék között van. Az esztorgályosok teljesítménye még ennél is magasabb. Nem egy kiugró eredmény akad.

Obudai hajógyár

Tóth Antal kazánkovács ifjumunkás 170 százalékot termelt, 189 százalékra emelte termelését és most igéretet tett, hogy a hét folyamán ujtással 189 százalékról 300 százalékra emeli teljesítményét.

Szabó Ferenc ifjumunkás 155 százalékról 163 százalékra emelte termelését, e héten igérete szerint, 172 százalékra emeli termelését.

Erdős Pál ifi segédmunkás volt esztorgályos, 113 százalékról 180 százalékra emelte teljesítményét, majd 352 százalékot ért el ujtással.

Diósgyőrött

a reszolóvágóban Kolesák Etel ifjumunkás 226 százalékot teljesített.

Bazin Sándor ifjumunkás 160 százalékot ért el.

Vismerek István reszolóvágó ifjumunkás legutóbb két különböző munkán dolgozott. Az egyiknél 190 százalékot, a másiknál 225 százalékot ért el.

A kerékpárüzemben Martis Imre ifjumunkás, esztorgályos 310 százalékot ért el észszerűsítéssel. Munkamódszerét átadta Simon Józsefnek, aki ezzel a módszerrel 240 százalékot ért el.

A hidműhelyben dolgozó Varga Tibor horgasztó ifjumunkás 200 százalékot ért el. Három lakatos, Molnár József 180 százalékot, Molnár Béla 160 százalékot, Szontpéter Balázs 150 százalékot teljesített. /MTI/

..-.-

MTI BELFÖLDI HIREK

B 8. kiadás 1949. december 7. 6 óra 35. perc

Két 135 kilowattos adó, három fővárosi távbeszélő főközpont, hat vidéki automata távbeszélőközpont, - A posta dolgozóinak munkája a hároméves terv során

Ta/Hm/Hm KÖM N1 A posta dolgozói a hároméves terv keretében nemcsak újjáépítettek, hanem újat is építettek.

A hároméves terv keretében felépült a budapesti 135 kilowattos rádióadó, - a Kossuth adó, - amely 1948 novemberében kezdte meg működését. A párhuzamos műsoradás lehetőségének biztosítására Szolnokon még egy - a budapestivel azonos erősségű - rádióadó állomást építettek és helyezték üzembe - a Petőfi adót.

A hároméves terv során a fővárosban három távbeszélő főközpont, a Teréz központ és a legutóbb elkészült Krisztina-központ, amely a budai körületek távbeszélő-szolgálatát javította meg.

A vidéki városokban sorra épültek az új automata távbeszélő központok. Debrecenben 2000, Szegeden ugyancsak 2000, Nyíregyházán 1200, Kecskeméten 800, Szolnokon 600 és Békéscsabán 500 távbeszélő-állomás bekapcsolására alkalmas automata távbeszélő központok épültek. E vidéki városok egy részében egyáltalában nem volt automata távbeszélő-központ. Ezekon a helyeken tehát a posta dolgozói újat építettek.

A hároméves terv első évében '82 új telefonközpont és nyilvános állomás üzembehelyezésével 2140, a második tervévben 126 új központ és állomás létesítésével már 2266 helység kapcsolódott be az országos távbeszélő hálózatba. A harmadik tervévben 600 helységben szorítottak föl távbeszélő központot és állomást. A hároméves terv végére már csaknem 3000 községben működik a távbeszélő.

/MTI/

A tipusházak tervezésénél figyelembe veszik a dolgozók kívánságait

1 FÖTI PG/Gné/Hm IE N1

Nemrégben kezdtek meg Csepelen, a Tancsics Mihály utcában 96 lakásos bérházak építését. Ezek a házak részben már kialakult lakótelep kiegészítését szolgálják. A csepeli lakónházépítkezés számos építőipari dolgozónak nyújt téli munkát.

Kispesten, a Malinovszky-utcában rövidesen 72 lakásos bérházak építését kezdik meg. Ezeknek a házaknak a terveit a Fővárosi Tervező Intézet dolgozta ki. Minthogy az ötéves tervben számos hasonló lakóházat építenek, tipusterveket dolgoztak ki: a házak kétmoletosok, lépcsőházanként 3-4 kétszobás, fürdőszobás, korszerű lakás van. Az építkezésnél előregyártott gerendákat alkalmaznak.

A FÖTI a tipusterv kidolgozása előtt heteken át vizsgálta, hogy a csepeli, postorzséboti és kispesti dolgozók milyen házat és lakást tartanak a legcélszerűbbnek. /MTI/ K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 9. kiadás 1949. december 7. 6 óra 10. perc

Több mint kétszáz előadást tartanak a vegyipari kutatók az üzemi dolgozók részére

Kné/nt/Vá Io N1 Néhány nappal ezelőtt megbeszélést tartottak a műegyetemen, amelyen résztvettek a vegyipari kutató intézetek, a többi között a szerves, a szervetlen vegyipari és az ásványolaj-kutató intézet képviselői: Sohay Géza, Varga József, Csűrös Zoltán műegyetemi tanárok, a Vegyipari Szakszervezet képviselői és a vegyi gyárak műszaki értelmiségi dolgozói.

A megbeszéléseken elhatározták, hogy a Szovjetunió példáját követve az ipari kutatóintézetek és az egyetemi tanszékek kutató-intézetei "védnökséget" vállalnak egy vagy több vegyüzemben. Egy például a szerves kémiai tanszék műanyag és bőripari, a szerves vegyipari kutatóintézet szerves vegyi üzemben és a most alakuló gyógyszeripari kutatóintézet gyógyszeripari vállalat "védnökséget".

A "védnök"-intézet segít leküzdeni a gyártás közben felmerülő nehézségeket

A "védnök"-kutatóintézet szoros kapcsolatot tart fenn az illető gyár él munkás- és ujtatókörével. Nemcsak az ujtások körül felmerülő kérdésekben ad műszaki tanácsot az üzemi dolgozóknak, hanem segít leküzdeni a gyártás közben felmerülő nehézségeket is.

A megbeszéléseken elhatározták azt is, hogy a vegyipari kutatók, a legjobb szakemberek előadásokat tartanak az üzemekben. Az előadások részint a vegyipar ötéves tervének kérdéseit ismertetik, részint általánosabb jellegű vegyipari tudományos kérdésekkel foglalkoznak.

Az előadásokat megbeszélés követi, amelyen az üzem speciális műszaki kérdéseit beszélik meg a dolgozókkal. Az első előadást az Octán gyógyszeripari gyárban tartották "A kuruzslástól az ultraseptylig" címmel.

1950 nyaráig összesen körülbelül 200-250 előadás tartanak a vegyipari üzemekben. Az előadásokat kísérletekkel és keskenyfilmvetítéssel teszik szemléletesebbé. /MTI/

11

MTI BELFÖLDI HIREK

B 10. kiadás

1949. december 7.

6 óra 45 perc

Hatalmas árubőség a KÖZERT fiókokban -

Távbeszélőn vagy írásban is lehet rendelést leadni

KJ/G BEM NM BT/PE N1

A budapesti dolgozók karácsonyi élelmiszer-ellátásának zavartalan biztosítására alaposan felkészült a KÖZERT. A fiókok raktárai roskadásig megteltek a különböző élelmiszerekkel. A nagy választék mellett az a leglényegesebb, hogy az élelmiszerek olcsó, a dolgozók széles rétegei által megfizethető áron kerülnek forgalomba.

A tavalyinál lényegesen olcsóbb a sertészsír, hizott liba és kacsa

A karácsonyi élelmiszer-piacra a KÖZERT korlátlan mennyiségben hozott forgalomba lisztet, cukrot és valamennyi, karácsonykor különösen keresett élelmiszert. Rizsből 40 vagon, margarinból 36 vagon, főzősokkoládéból 5000 kg.,

kitűnő minőségű főzőelajból 400 ezer liter várja a fogyasztókat.

Korlátlan mennyiségben vásárolhatnak a dolgozók sertészsírt is karácsonyra, a tavalyi 16.90-es ár helyett 14.70-ért.

Csirke, pulykát, halat, nyulat olyan mennyiségben hoz forgalomba a KÖZERT, mint eddig még soha. A hizott liba és kacsák ára ugyancsak olcsóbb lesz a tavalyinál, 16 forint helyett 13.50-ért vásárolhatjuk majd.

A KÖZERT olcsó minőségű sertészsírt is biztosított; a tavalyi 19 forintos ár helyett kilogrammonként 17 forint-ért. Bőségesebben lesz olvasztott liba- és kacsaszőr is, a tavalyinál lényegesen olcsóbb áron: 24 forint helyett 17 forintért.

Olcsóbb lesz a bor is. Az asztali, a fehér, a schiller egységesen 7.40-ba kerül majd literenként.

Kitűnő minőségű tea és kávé áll a karácsonyi vásárlók rendelkezésére.

A KÖZERT minden eddiginél hatalmasabb mennyiségű és jobb minőségű áruval várja a karácsonyi vásárlóközönséget. Ugyanakkor felkészült arra is, hogy könnyen és gyorsan kiszolgálhassa a dolgozókat. A karácsonyi bevásárlás ideje a múltban tulzsufoltság volt. Ennek megszüntetése érdekében, a Szovjetunió példája nyomán, bevezették, a vásárló a lakásához legközelebb eső, de ha úgy tetszik, bármelyik KÖZERT fiókban távbeszélőn vagy írásban leadhatja rendelését. A megrendelt árut a kért időre, gondosan becsomagolva, minden várakozás nélkül, azonnal átveheti a megrendelő. /MTI/

H

MTI BELFÖLDI HIREK

B 11. kiadás

1949 december 7

9 óra 10 perc

A sztálini ajándékvonat diadalutja a határra

I Di &/NP/Hné FT Gá Z á h o n y , december 7. /MTI/

Az Alföldet átszelve rohog a nyugati pályaudvarról utnakindított különvonat, amely a magyar dolgozók Sztálin generalisszimusz iránt érzett háláját és szeretetét kifejező ajándéktárgyakat Záhonyra, a szovjet határállomásra vitte. A mozdony elején villanykörtékkel kirakott stágu csillag világítja meg felszabadítókat, a nagy Sztálin arcképét.

Budapest munkáskerületein fut keresztül a vonat. Angyalföld, Kőbánya és Kispest üzemei intenek üdvözlőt a sztálini ajándékvonat után, munkáscsoportok, SzIT-es fiatalok tűnek fel a töltés aljában, - integetnek és üzennek Sztálinnak. Megigérik, hogy munkában és harcban egyaránt követik a sztálini utmutatásokat. Tudják, mit köszönhetnek Sztálinnak, nagy pártjának és népének. A fényárban uszó vécseji szovjet emlékmű is erre figyelmeztet. Igaz emberek, hősök, a szovjet hadsereg, Sztálin hadseregének dicsőségét hirdeti.

A kis falusi állomásokon is népes csoportok intogotnak a vonat felé. Ők is elküldik jókívánságaikat, üdvözlőtüköt Sztálinnak, aki szétzúzta a magyar nép 400 éves rabságát.

Szolnokon nagy tömeg sorakozik fel a pályaudvaron. Mandók István, a Szolnoki Papirgyár élmunkása így üdvözlö a vonatot: "A szolnoki dolgozók Sztálin tanításainak szellemében valószínűleg meg öt éves tervüket." - A szolnoki diáklányok arra kéri Muszka Imrét - aki a magyar nép ajándékait majd átadja - mondja meg Sztálinnak, hogy a magyar fiatalok nagyon szeretik, mert tudják, neki köszönhetik a megszépült új életet.

Debrecenben sok ezer ember szorong a pályaudvaron. Sándor László, az MDP hajdumogyói titkára mond üdvözlő beszédet. A debreceni üzemek dolgozóinak, az egyetem diákjainak hosszú sora látszik. Fáklyák lobbanak az éjszakában. Lángbotúkból állítják össze a százmilliók ajkán élő jelszót: "Éljen Sztálin!" Majd felharsan messze teret betöltő erővel a dal: Sztálin a béke,.... Sztálin nevével épül a világ.

...Nyíregyháza újabb állomás a diadaluton. Lassan gördül ki a vonat a nyíregyházi állomásról. Borki Mihályné, a népi demokrácia női főispánja, az ajándékok másik átadója int üdvözlőt a nyíregyháziaknak. Es máris fut a vonat, viszi magával a szovjet határ felé népünk ajándékait, szeretetünk jelképeit felszabadítókhöz, Sztálinhoz, nagy vezérünk Rákosi Mátyás tanítója-hoz.

II

MTI BELFÖLDI HIREK

B 12. kiadás

1949. december 7.

12 óra 55 perc

A kicsinyboni piaci árkalmál

& Ny/Hné Ks árváltozás: liba-kacsamáj 15.00-26.00, liba-kacsamoll 10.50-15.00, liba-kacsahát 10.50-15.00, őrölt paprika 15.00-35.60, szabadforgalmu fehér liszt 4.00 forint kilogramonként./MTI/

A jövőheti típusbéd-étrend

t Bp & Vr/Ny/Hné Ks A típusbéd-étrend december 12-től 17-ig a következő: hétfő: kolvirág leves és diósmotélt; kedd: serpenyős burgonya, bécsi virstlivel és cékla; szorda: husleves finommetélttel, marhahus paradicsommártás és burgonya; csütörtök: borsópüré leves és káposztás kocka; péntek: vegyes hurka, sós burgonya és párolt káposzta; szombat: borjusült, tejfeles tökfőzeléssel./MTI/

Időjárásjelentés:

& Hné/Hné Ks A Meteorologiai Intézet jelentéje december 7-án, szerdán délután:

Tegnap Angliát, Franciaországot és Németországot nagy részét újabb enyhe tengeri léghullám árasztotta el. Ezeken a területeken a hőmérséklet már a ma reggeli órákban 10-12 fok volt. Az évszakhoz képest enyhe az időjárás Európa többi vidékein is. Erősebb fagy csak a Skandináv félszigetek vidékein, a Kola-félszigeten és az Ural környékén van. A kissé hűvösebb tengeri levegő, amely kedden hazánkra elborította, sokfelé záporokat, délelőtt a keleti határszélen zivatarokat okozott, Szegeden, Orosháza és Nagy-létán jégesővel. Éjszaka a Bakonyból havazást, a S. a badsághegyről hószállingózást jelentettek. Napközben a hőmérséklet általában 7-9, Keszthelyen, Zalaezerszegen és Szombathelyen 10 fokig emelkedett, éjszaka azonban a Dunántúlon 2-3, keleten 1-2, Debrecenben 0, Nyíregyházán és Tarcalon minus 1 fokig süllyedt. A talajmentén a Dunától keletre eső területeken 1-4 fokig terjedő fagy alakult ki.

Budapeston kedden a hőmérséklet napi középértéke 3.8 fokkal magasabb, a légnyomás napi középértéke 3.3 mm-el alacsonyabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapeston szerdán 12 órakor a hőmérséklet 5 fok, a tengorszintre átszámított légnyomás 766 mm, alig változik. Várható időjárás csütörtök estig: Mérsékelt délnyugati szél, felhős idő, sok felé újabb eső, a hőmérséklet kissé emelkedik./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás

1949. december 7.

13 óra 30 perc

Vízállásjelentés

& Hné/Hné Ks Az Országos Vizgazdálkodási Hivatal Vizrajzi Osztálya jelentéje december 7-én, szerdán:

Igen A Duna Schárding és Bécs Paksa között árad, máshol apad, Kromszig/alaacsony, Bécs Ujvidék között alaacsony, teljes közepes vízállásu. A Duna vizének hőmérséklete Komáromnál 5.5, Budapestnél 5, Mohácsnál 5.5 Celsius fok.

A mai dunai vízállások Schárding 251 cm 19 %, Asch/ah 158 cm 13 %, Linz 158 cm 15 %, Struden 262 cm 20 %, Kroms 248 cm 19 %, Bécs 230 cm 25 %, Pozsony 299 cm 27 %, Orszvár 270 cm 30 %, Dunaromte 236 cm 33 %, Göny 202 cm 28 %, Komárom 219 cm 27 %, Esztorgom 196 cm 25 %, Budapest 215 cm 21 %, Dunapentola 175 cm 21 %, Dunaföldvár 120 cm 20 %, Paka 170 cm 17 %, Baja 240 cm 19 %, Mohács 274 cm 20 %, Bozdán 121 cm 21 %, Apatin 178 cm 23 %, Gombos 186 cm 23 %, Ujvidék 184 cm 31 %, Zimony 264 cm 47 %.

Gázlómélységek a magyar Dunán: 1671 folyamkilométernél 24 deciméter,

a Rába Szentgotthárdnál minus 32 cm 13 %, Győrnél 207 cm 23 %, a Dráva Barnsnál 165 cm 35 %, Drávaszabolosnál 196 cm 7 %, a Tisza Vásárosnaményig árad, legjobb apad, Vásárosnaménynál és Záhonyánál igen alaacsony, máshol alaacsony vízállásu.

A Tisza vizének hőmérséklete Tiszabocsánál 3.5, Tokajnál 6, Szolnokonál 5.5 és Szegednél 5 Celsius fok.

A mai tiszai vízállások: Tiszabocs 50 cm 27 %, Vásárosnamény minus 22 cm 18 %, Tokaj 63 cm 23 %, Tiszafüred 64 cm 27 %, Szolnok 92 cm 29 %, Csongrád 50 cm 31 %, Szeged 108 cm 31 %, Tittel 215 cm 38 %.

A Szamos Csongernél minus 28 cm 9 %, a Bodrog Sárospataknál 136 cm 21 %, a Sajó Bányánál 106 cm 29 %, a Hornád Hidasnémetinél 26 cm 15 %, a Berettyó Berettyóújfalunál minus 131 cm 3 %, a Körösök Körösszakállnál minus 26 cm 11 %, Belényesenél minus 14 cm 15 %, Békésnél 4 cm 15 %, Gyománál minus 10 cm 13 %, a Maros Makónál 21 cm 13 %, a Balaton Siófoknál 40 cm 20 %, víz hőfok: 7 Celsius fok, a Velenoci-tó Agárdnál 84 cm, várható vízállás holnap Budapestnél 258 cm./MTI/TL

MTI BELFÖLDI HIREK

14. kiadás 1949 december 7 13 óra 45 perc

A MINSz táviratban tiltakozik az "Avant Garde" ellen indított igazságtalan per miatt

KMINSz & nt/Hné Ks A Magyar Ifjúság Népi Szövetsége a következő táviratot intézte a Demokratikus Ifjúsági Világszövetséghez:
" Demokratikus Ifjúsági Világszövetség, Páris. A magyar ifjúság nevében erőlyösen tiltakozunk az "Avant Garde" ellen indított igazságtalan és demokráciaellenes per miatt. Mi, magyar fiatalok az egész világ demokratikus ifjúságával együtt védjük a francia dolgozó ifjúság harcos lapját. Kérjük a Demokratikus Ifjúsági Világszövetséget, tegyen meg mindent, hogy végetvessenek a francia kormány e népellenes provokációjának. A Magyar Ifjúság Népi Szövetsége Elnöksége." /MTI/

A Szerkesztőségok figyelmébe

Hné/Hné Ks Kiadásunkhoz mellékeljük a Magyar Állami Operaház jövő heti műsorát. /MTI/

A belkoro skodolom hiroi

u BT/Dó/Hné BEM BT Ks A téli időnyben jóminőségű, bolyhos, trikóbéléssel készült fehér gyermek-hócipők kerülnek forgalomba.

x x x

A megyék, városok és falvak költségvetése a jövő évben új vásártolopi csarnokok építését irányozza elő. Nyolcvanhat községben építenek vásárteret, öt községben irányozták elő fedett vásár-csarnok építését, harmincegy községben új vágóhidat építenek, illetve helyreállítják a régiókat, tizenöt község pedig új hidmérleget állít föl.

x x x

Az üzletok cégtábláin január elsőjétől kezdve csak a polgári nevek és az iparigazolványban meghatározott tevékenység rövid megjelölését szabad használni. Megszűnnek tehát a kozmopolita ideológiát sugárzó "Nylon", "Joop", "New-York", stb. cégelnevezések.

x x x

Az Országos Arhivatal rövidesen kiadványsorozatot jelent meg, amely árjegyzékbe foglalja az egyes szakmák egységes eladási árait. Ezzel azt a célt kívánják elérni, hogy a dolgozók egy bizonyos árucikkhez az ország bármelyik részén egyenlő áron jussanak hozzá.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 15. kiadás 1949 december 7 14 óra 55 perc

/A belkereskedolom hiroi...folyt/ u BT/Dó/Hné BEM BT Ks

Az Édességbolt NV-nok vidéken 13, Nagy- Budapeston 7 nagykereskedelmi lorakata van. A régozbi 10-14 nap helyett már két-három hapon belül szállítják az édesség üzletoknek a megrendolt árut. Ma már csaknem ezerféle édesség-készítmény van a raktárán. /MTI/

"Chopin művészetok a dolgozók millióinak közkinésóvé vált". - Megnyilt a Chopin emlékkiállítás.

t D/Dó/Nr Ks A Kulturkapcsolatok Intézetóben szordán ünnepélyos Loretek között nyitották meg a Chopin-émlékkiállítást a nagy lengyel zeneszerző halálának 100. évfordulója alkalmából. Az ünnepélyos megnyitáson megjelont Henryk Minc lengyel ügyvivő, Mihályfi Ernő a Kulturkapcsolatok Intézetének elnöke, Boldizsár Iván külügyi államtitkár, Majláth Jolán, a Kulturkapcsolatok Intézetének főtitkára, valamint a művészeti élet számos kiválósa. Mihályfi Ernő megnyitó szavaiban rámutatott arra, hogy Liszt Ferenc, akivel Chopin egy életre szóló mély és őszinto barátágot kötött, találóan mondogta a lengyel nép halhatatlan emlékü zeneszerzőjéről: " A szülőföld muzsája mondogta tollba dalait és Lengyelország panaszok tolti hangjait valami csodálatos, titokzatos költészettel." Akkor ez a költészet még titokzatos volt és Lengyelország csupa panasz. Ma Chopin költészetok utat talált valamennyi nép szívéhez és a népi Lengyelország csupa fellszabadult öröm. Amiózt a nagy zeneköltő és forradalmár egy életen korosztúl harcolt, az ma már valóra vált.

Ezután dr. Henryk Minc ügyvivő mondogt beszédok.

Hangsúlyozta, hogy Chopin forradalmi géniusza szoroson összefonrt a lengyel néppel. Chopin mélyen átélto a lengyel népdal sajátos ritmusát, harmóniáját és a történelmi fejlődéssel összefüggő sajátos társadalmi tartalmát. Chopin géniuszának forradalmisága abban rejlik, hogy a népművészet eleméit a zenei remekművek színvonalára emelve, mint formájában nemzeti, tartalmában nemzetközi kincsot tárta föl az egész világ zenekezdvelő hallgatósága előtt. /Folyt.köv./

II

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16. kiadás

1949 december 7

15 óra 25 perc

"Chopin művészete....1. folyt./D/Dó/Hné Ks

- Korunkban - folytatta Minc ügyvivő - amikor a proletariatus győzelmes harcot folytat a kapitalista rabság letűnő válsága ellen, új erővel kel életre Chopin művészetének igazsága. Chopin művészete a forradalmi munkásosztály, a dolgozók millióinak közkinészévé vált.

Minc ügyvivő nagy tetszéssel fogadott beszéde után az ünnepség résztvevői megtekintették a kiállítást.

x x x

A kiállítás gazdag, izlésesen elrendezett képanyaggal mutatja be Chopin életét. Korabeli rajzok, metszetek ismertetik azt a társadalmi környezetet, amelyben az ifjú Chopin élt, bemutatják a XIX. század első felének forradalmi Lengyelországot és a forradalmi Párisot, ahol Chopin élt és alkotott. Bemutatja a kiállítás Chopin emigrációban írt leveleinek részleteit is, amelyek tanúságot tesznek a nagy zeneszerző izzó hazafiságáról, szabadságért lelkesülő forradalmi szelleméről. Külön helyet foglalnak el a kiállításon Liszt Ferenc Chopin-átiratái s a magyar nyelvű Chopin kiadványok.

Fényképfelvétel mutatja be a fasiszta barbárok által ledöntött varsói Chopin-szobrot, a kiállítás befejező része pedig arról tesz tanúságot, miként vált Chopin művészete a dolgozó nép közkinészévé: rádiók mellett, zsúfolt hangversenytermekben hallgatják a dolgozó nép fiataljai a szabadság nagy zeneköltőjének halhatatlan, örökszép melódiáit.

A kiállítás december 14-ig lesz nyitva, megtekinthető a Kulturkapcsolatok Intézetének helyiségeiben /V., Dorottya-utca 8./ naponta 9 órától 18 óráig./MTI/

A termelés hírei

ő Vid NIM KIM BT/Dó/Hné BT Ks Visnyik István nyíregyházi közműves - Pozsonyi Zoltán tanítványa - másfél óra alatt öt köbméter falat rakott föl. Ezzel teljesítménye elérte az 1341 százalékot.

A nyíregyházi építőkezésnél a brigádok is egyre jobb eredményeket érnek el. A Szilágyi segédmunkás-brigád 217, a lakatos-brigád 216, a Kresztyankó ácsbrigád 199 százalékra teljesítette normáját./Folyt.köv./

LP

MTI BELFÖLDI HIREK

B 17. kiadás

1949 december 7

15 óra 50 perc

/A termelés hírei...folyt/ ő Vid NIM KIM BT/Dó/Hné BT Ks

A Pannónia Szőrmeárugyárban megvalósították a tervfelbontást. Amióta minden egyes dolgozó megkapta saját tervteljesítésének adatait, állandóan emelkedik a termelés. A tervfelbontás előtt a vasalóműhelyben 130, a fohérműhelyben 140 százalék volt az átlagteljesítmény. A felbontás óta az előbbiben 140, az utóbbiban 160 százalékra emelkedett a termelés.

A Wolfner Bőrgyárban a dolgozók műhelyértekezleteken és röpgyűléseken elhatározták, hogy az eddigi csoportos olaszolás helyett bevezetik az egyéni normák/térkifizetést. Utáni az egyes csoportok normájának szétbontása nagyrészt már be is fejeződött. A meszesműhelyben például a csoport 135-150 százalékos teljesítményt ért el, az egyénekre való szétbontás után pedig egyénileg 200-230 százalékos normateljesítések vannak, a dolgozók keresete tehát lényegesen emelkedik.

x x x

A Szombathelyi Mezőgazdasági Gépgyárban az egyéni verseny fellendülése következtében állandóan emelkednek a teljesítmények. Pongrácz Miklós lakatos, egyik napról a másikra 401-ről 480 százalékra, Rudolf József öntő 180 százalékról 315 százalékra emelte teljesítményét. Rudolf József bejelentette, hogy Sztálin 70. születésnapjára utoléri Ferenczi Ödönt, Kovács Lajost és Nagy Dezsőt, a Győri Vagongyár élenjáró öntőit.

x x x

A szentgotthárdi selyemgyárban Kovács József jacquard-szövő, aki a szokásos két gép helyett öt gépen dolgozik, a legutóbbi héten 158 százalékos napi átlagteljesítményt ért el. Ugyanitt Nagy István simaselyemszövő már 168 százalékra teljesíti normáját./MTI/

LP

MTI BELFÖLDI HIREK

B 18. kiadás

1949 december 7

16 óra 20 perc

Felavatták a Magyar Optikai Művek napközi gyermekotthonát

Sz/Dó/Hné Ks Szerdán délelőtt avatta fel a Magyar Optikai Művek új napközi gyermekotthonát. Az ebédlő, játszó, fürdő, orvosi és két hálószobából álló 32 ágyas napközi otthonban helyezik el a gyárban dolgozó szülők gyermekeit.

A megnyitó beszédet Szmirnov vezérigazgató mondta, majd Maróczky Lajos főosztályvezető a Műhízipari minisztérium nevében köszöntötte az új otthon megteremtőit, a dolgozókat és elmondotta, az ötéves terv valóráváltásával ilyen napközi gyermekotthonok tömegével lesznek az országban és nem lesz egyetlen gyermek sem, aki ne érezné népi demokráciánk gondoskodását.

Jász Vera, a SZOT részéről elmondotta, hogy amíg a folszabadulás előtt az országban 12 üzemi napközi otthon létezett, addig ez már a 270., amelyik megkezdte működését.

A népjóléti minisztérium, majd a Magyar Optikai Művek üzemi bizottsága képviselőinek üdvözlő szavai után Komáromi Zsuzsóné az üzemben dolgozó szülők nevében mondott köszönetet a napközi gyermekotthon létrehozásáért és ígéretet tett, hogy a népi demokrácia újabb gondoskodását jobb munkával hálálják meg. /MTI/

Országgyűlés

SzK/Ny/Hné Ks Az Országgyűlés szerdai ülését Drachos Lajos elnök délelőtt 10 óra 10 perckor nyitotta meg.

Kristóf István, mint a pénzügyi, közgazdasági, közlekedési, valamint a földművelésügyi bizottság elnöke bejelentette az együttes bizottság jelentését a Magyar Népköztársaság első ötéves tervéről szóló törvényjavaslatról. Ezután

Kádár János belügyminiszter benyújtotta Budapest Székesfőváros területének új megállapításáról szóló törvényjavaslatot.

A Magyar Függetlenségi Népfront javaslatára az Országgyűlés megválasztotta a költségvetési bizottság 51 és a házszabálybizottság 15 tagját. /népgazdasági

Ezután az elnök napirendi javaslatára az Országgyűlés elhatározta, hogy legközelebbi ülését pénteken délelőtt 11 órakor tartja. Az ülés napirendjén az ötéves népgazdasági tervről szóló törvényjavaslat tárgyalása szerepel. A törvényjavaslatot a Ház nyolcórás ülésen tárgyalja. /MTI/

K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 19. kiadás

1949 december 7

16 óra 50 perc

Valóra válik a főváros dolgozóinak évtizedes vágya: Nagybudapest

Kö/Dó/VÁ Ks Kádár János belügyminiszter az országgyűlés szerdai ülésén beterjesztette a Budapest főváros területének új megállapításáról szóló törvényjavaslatot.

A nagytökések és földbirtokosok népellenes államhatalma - mondja a törvényjavaslat bevezetése - évtizedeken keresztül gátolta a Budapesttel szomszédos - főleg munkáslakta - településeknek a fővárossal történő egyesülését. A múlt reakciós rendszere ezzel akadályozni törekedett az ország központjában, a főváros önkormányzatában a munkásosztály politikai befolyásának érvényesülését. Az elmúlt rendszernek ez a merev ragaszkodása a gazdaságilag összefüggő települések mesterkénti közigazgatási elkülönítéséhez, a Budapest környékén lakó dolgozóknak súlyos hátrányokat jelentett.

A főváros és a környező települések dolgozóinak évtizedes vágya válik most valóra azzal, hogy a Magyar Népköztársaság országgyűlése megteremti a fővárossal gazdaságilag szorosan egymáshoz tartozó városok és községek közigazgatási egységét.

A törvényjavaslat értelmében az országgyűlés Budafok, Csepel, Kispest, Pestszenterzsébet, Pestszentlőrinc, Rákospalota és Újpest megyei városokat, Albertfalva, Békásmegyér, Budatétény, Cinkota, Mátyásföld, Nagytétény, Pesthidegkut, Pestszentime, Pestujhely, Rákosszabás, Rákoshegy, Rákoskeresztúr, Rákosliget, Rákosszentmihály, Sashegy és Soroksár nagyközségeket Budapest fővárossal egyesíti.

A fővárosi kerületek számát, határát és elnevezését a minisztertanács rendeletben állapítja meg.

Az országgyűlés Budapest főváros törvényhatósági bizottsági, valamint a fővárossal egyesített városok és községek képviselőtestületi tagjainak és póttagjainak megbízatását az Alkotmány 30. §-ában megjelölt tanácsok megalakulásáig meghosszabbítja.

A törvény 1950 január elsején lép hatályba. /MTI/

A magyar nép munkában és harcban a sztálini utat járja - Ünnepelesen bucsuztatták a magyar dolgozók a jándékaik vívő vonatát a szovjet-magyar határon

DI/PE/VÁ Bn A magyar dolgozók a jándékaik Moszkvába szállító vonatot az utolsó magyar állomáson, Záhonyban a község és a környező falvak népe bucsuztatta. A több ezer főnyi tömeg a már széles nyomtávú szovjet vágányokra állított dekorált szerelvények körül sorakozott fel. Gönczi István, a Magyar Dolgozók Pártja záhonyi szervezete titkárának üdvözlő szavai után a szerelvényt a határig kísérő Prieszol József, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének tagja beszélt.

- Magyar vagonokat - mondotta - még soha sem raktak meg nagyobb szeretettel, mint azokat a vagonokat, amelyek elhozták ide, Záhonyba, a szovjet határra azokat az ajándékokat, amelyekben a magyar dolgozó nép Sztálin generalisszimusz iránt érzett hálája és szeretete ölt testet. A Moszkváig futó két vagonnyi ajándék csak jelkép, amely mutatja, hogy a magyar nép munkában és harcban a sztálini utat járja, mindörökké hűen felszabadítójához.

Ezután a szerelvényest átadta Muszka Imrénének, és Berki Mihálynéknak és Csillag Miklósnak, az ajándékokat Moszkvába kísérő küldöttség tagjainak, akik a már lassan meginduló vonatot lépcsőjéről ígérték meg a magyar dolgozóknak: üdvözléseiket és jókívánságaikat átadják a világ dolgozó nagy vezérének, a béke első harcosának. /MTI/ A Szovjetunióhoz és a dolgozók nagy tanítójához, Sztálinhoz.

A fővárosi hírei

Bp Vr & nt/VÁ Bn A Fővárosi Kertészet továbbfolytatja a Városliget rendezését, amelynek során a községi vállalat dolgozói 343.000 négyzetméter területet munkálnak meg. Ennek a hatalmas területnek egy részét most pázsitozzák, a többire pedig tavasszal kerül sor. Elültetésre kerül kétezer cserjé, kétszáz darab tiszafa és tízezer évelőnövény. Új megoldású virágóskert létesül tavasszal a Vajda Hunyad-vár mellett. A VIT során készült szabadtéri színpad szomszédságban a jövő évi nyarára további három új és korszerű színpadot állítanak fel.

x x x

A háború és az ostrom alatt megsérült fővárosi fürdők újjáépítése során teljesen helyreállítják a Rudas-fürdő uszodáját és gőzfürdőjét. /MTI/ H

Erdei Ferenc, Régy. Dezső és Schüller Ferenc nyilatkoznak az ötéves tervről

Mi/So Bn Az ötéves népgazdasági terv nyolcmilliárd forint beruházást irányoz elő a mezőgazdaság fejlesztésére. Ezenkívül az egyéb beruházásokból 12,5 milliárd forint szintén a mezőgazdaság korszerűsítését szolgálja. Ezek a hatalmas összegű lehetőséget nyújtanak mezőgazdaságunk eddig soha nem látott fejlesztésére. Ezekről a nagyszorú kilátásokról Erdői Ferenc földművelésügyi miniszter a következőket mondotta:

- Az ötéves terv során Magyarország agrár-ipari országból ipari-agrár országgá lesz, tehát olyan országgá, melynek gazdaságában az ipar súlya a döntő és melynek ugyanakkor fejlett, korszerű mezőgazdaság van. Ez azt jelenti, hogy megoldódik mezőgazdaságunk minden alapvető problémája, ami eddig gátolta magasfokú fejlődését és dolgozó parasztságunk teljes felszabadulását.

- Mezőgazdaságunk elmaradottságának megszüntetéséhez az első és legdöntőbb alapfeltétel iparunk elsősorban nehéziparunk fejlesztése. Ez az a sziklaszilárd alap, amely a fejlett mezőgazdaság bázisa. Iparosítás nélkül, fejlett nehézipar nélkül elképzelhetetlen nagyarányú mezőgazdasági fejlődés.

- A létűnt uralkodóosztályok dicsőködtek azzal, hogy "agrárország vagyunk és azok is akarunk maradni." Ez a kijelentés lényegében azt jelentette, hogy minden erejükkel fenntartották a mezőgazdaság elmaradottságát, a dolgozó parasztság kizsákmányolását, gazdasági, kulturális és társadalmi alárendeltségét.

- Amikor népköztársaságunk ötéves tervéről szóló törvényo azt mondja ki, hogy Magyarországot ipari-agrár országgá akarjuk átalakítani, nemcsak azt mondja ki, hogy fel akarjuk emelni mezőgazdaságunkat és a falut arra a szintre, ahol az ipari termelés és a város van, hanem azt is, hogy a z ötéves terv gondoskodik a fellemelkedés minden anyagi feltételének megteremtéséről.

H /folyt. köv./

B 22. kiadás 1949 december 7 17 óra 50 perc

Erdei Ferenc, Révy Dezső és Schüller Ferenc nyilatkoznak.../ falyt

i M/ Vá FT Bn Dr. Révy Dezső, az Agrártudományi Egyetem rektora

- Az ötéves terv mezőgazdasági szektora, agrárgazdaságunk és agrárlakosságunk, a dolgozó parasztság számára a soha nem remélt, pár évvel ezelőtt el sem képzelhető fejlődés és felemelkedés útját nyitja meg, egyrészt az agrártermelés eszközeinek, módszereinek és rendszerének korszerű alapokra való helyezésével, másrészt a dolgozó parasztság kulturális és anyagi életszínvonalának emelésével.

- Mi, az Agrártudományi Egyetem dolgozói a fejlődés mindkét irányában közvetlenül érdekelve vagyunk. Az ötéves terv mezőgazdasági vonatkozásainak sikeres végrehajtásához szakmailag és ideológiailag egyaránt kiválóan képzett vezető szakemberekre van szükség; az új szellemű agrárkáderek képzése felső fokozatra orban egyetemünk feladata. Az Agrártudományi Egyetemen új szervezeti, új tanulmányi rendjével, a legkorszerűbb munkamódszerek alkalmazásával és az ötéves terv által nyújtott anyagi lehetőségek kihasználásával ezt a feladatot annál inkább meg fogja oldani, mert munkájában - mint az ötéves terv maga is bizonyítja - mindenképpen számíthat Népköztársaságunk kormányának és országunk vezető pártjának, a Magyar Dolgozók Pártjának segítő támogatására és irányítására.

i Kő/Vá M/ FT Schüller Ferenc, a Növénytermesztési és Nemesítési Intézet vezetője:

- Az ötéves tervben óriási jelentőséggel bír a mezőgazdasági beruházások, amelyek a növénytermesztés fokozását, a nemesítés fejlesztésére irányuló kutatási, kísérleti és, valamint a művelési munkák fejlesztését célozzák. A tudós, a kutató helyzete is lényegesen megváltozik az népi demokráciában. Nem kizárólag az anyagi körülmények és a kutatás zavartalan biztosításán van a hangsúly, hanem az, hogy minden felfedezés, kutatás vagy kísérlet, mindig a közösség céljait szolgálja és minden eredmény a nép összességének tulajdonába megy át. Új világ nyílik meg a kutatók előtt, akik a közös jólét, a béke építői és a jövő boldogulásának munkásai lesznek. /MTI/

9 - A terv 40 millió forintot irányoz elő az Agrártudományi Egyetem fejlesztésére. A jövőnek ez a perspektívája az Egyetem minden dolgozóját örömmel tölti el és arra ösztönzi, hogy munkahelyén teljes odaadással, legjobb tudásával vegye ki részét a szocializmus építéséből.

LP

B 23. kiadás 1949 december 7 18 óra 50 perc

Tizenhárom százalékkal csökkentették a háztartási petróleumfűzők árát

i § TH BT/Gné/Vá NM BT Bn A petróleumfűző használata igen sok dolgozó háztartásában, különösen vidéken, nagy segítséget jelent. Kezelése lényegesen gyorsabb, mint például a tüzhelyé. A petróleumfűző árának 13 százalékos csökkentése különösen tróvidetes most, a karácsonyi ajándékok bevásárlásának idején. /MTI/

"Már ötéves tervünk feladatait teljesítjük..." - Újabb üzemek fejezték be hároméves tervüket

NM § BT/PE BT Bn A sztálini munkafelajánlási mozgalom, "a szakma legjobb dolgozója" büszke címéért folytatott nemzeti munkaverseny lendülete az ország valamennyi üzemének dolgozóit magával ragadta. Hetek óta egymás után jelentik a gyárak Rákosi Mátyásnak, a magyar nép nagy vezérének, hogy sikeresen befejezték hároméves tervüket.

Legutóbb az óbudai Duna-híd építői a következő táviratot intézték Rákosi Mátyáshoz: "Örömmel jelentjük, hogy a hároméves tervet sikeresen teljesítettük és jelenleg már az ötéves tervben elvégzendő munkálatokon dolgozunk."

Az óbudai híd építőin kívül még a következő üzemek jelentették be legújabb hároméves tervük teljesítését: Ganz Kaposlók és Készülékek Gyára NV., Csiszolókorong- és Vas-szerszerműgyár NV., Keffel Ede Viaszkosvászón- és Műbörgyár. /MTI/

H

MTI BELFÖLDI HIREK

B 24. kiadás 1949. december 7. 19 óra 15 perc

Budapestre érkezett Szergej Rosztovszkij, a Szakszervezeti Világszövetség titkára

kSZOT § VÁ BT Bn Szergej Rosztovszkij, a Szakszervezeti Világszövetség titkára, utban a bukaresti Szárazföldi és Légi Közlekedés Dolgozóinak Nemzetköz. Szövetsége alakuló konferenciájára, kedden Budapestre érkezett és látogatást tett a Szakszervezetek Országos Tanácsánál.

A bukaresti konferencián a Magyar Közlekedés több száz ezer szervezett dolgozóját Gáspár Sándor, a Vasutasok és Hajósok Szakszervezetének főtítkára, Földvári Aladár, a Közlekedési Alkalmazottak Szakszervezetének főtítkára és Tóth Béla, a Gépjárművezetők Szakszervezetének főtítkára képviselik.

A Szállítóipari Szakmai Tagozat megalakulásával nyolc iparágban működnek már a szakszervezeti ipari szervezetek a munkásoktól erős fegyverként a békéért vívott harcban. /MTI/

A MINSz távirata Horváth Ede ifjúnakához

k MINSz & Hm VÁ Nm Bn A Magyar Ifjúság Népi Szövetsége elnöksége a következő táviratot intézte Horváth Ede ifjúnakához:

Horváth Ede elvtárs, Győr, Vagongyár.

Büszke örömmel üdvözlünk 2352 százalékos teljesítményed elérése alkalmából. Eredményed mutatja a magyar ifjúság számára a követendő utat. Kívánjuk, hogy munkád a jövőben is kiemelkedő és sikeres legyen. Elvtársi üdvözléssel a MINSz elnöksége nevében Szűcs Lajos elnök. /MTI/

LP

MTI BELFÖLDI HIREK

B 25. kiadás 1949. december 7. 20 óra 50 perc

Muszka Imre rádióválasza Bikov rádióüzenetére

/So gp A Sztálin díjjal kitüntetett moszkvai Gép- és Szerszámgépgyártó sztahanovista osztályosa, Bikov, legutóbb a moszkvai rádióban üzent a WM osztályosának, Muszka Imrénak, aki tőle sajátította el fejlett munkamódszerét, amellyel teljesítményét 2000 százalékos fölé emelte. Muszka Imre, aki a nagy Sztálin részére készített ajándéktárgyak különvontán tegnap utazott a Szovjetunióba, a magyar rádió útján ezt az üzenetet küldi munkamódszer-átadójának, a sztálin-díjas Bikov szovjet osztályosnak:

- "Melog szeretettel üdvözlöm Bikov elvtársat, a Sztáлиндíjjal kitüntetett moszkvai Gép- és Szerszámgépgyártó sztahanovista osztályosát és az összes szovjet sztahanovistát, akiknek rádióüzenetét a magyar dolgozók, a vasipari munkások, mi osztályosok nagy örömmel fogadtuk.

- Különösen örömmel tölt el bennünket, hogy Bikov elvtárs, aki átadta nekünk munkamódszerét, továbbra is figyelemmel kíséri munkánkat, eredményeinket. Bikov elvtárs nagy segítségnyújtott számunkra, neki köszönhetjük az elavult normák megdöntését, munkamódszereink ismertetésével megmutatta nekünk a szovjet ipar termelésének nagy fejlettségét, mely követendő példa mindnyájunk számára.

- A nálunk, Magyarországon eddig nem ismert gyorsvágási módszert Bikov elvtárstól tanultam és az ő munkamódszerét átvéve, helyes munkabeosztását alkalmazva, fokozom a llandóan teljesítményem t szocialista munkaversenyünkben. Mielőtt Bikov elvtárs megismertetett munkamódszerével, 240 százalékra teljesítettem a normát. Az ő módszerének alkalmazásával az első hét után teljesítményem fokozatosan emelkedett és ma már elértem a 2000 százalékos, változatlan normák mellett. Bikov elvtárs munkamódszerének dolgozó társaim számára való továbbadásaival akarom elősegíteni a szocializmus építésének meggyorsítását. Bikov elvtárs módszerét az én munkámon keresztül üzememben, a WM-gyárban dolgozó munkástársaim száza nagy figyelemmel kísérik és ennek eredményeként sokan közülük már eddig is több száz százalékkal emelték eredményeiket. Dénes István, aki új munkás és 5 Hő napja képezte át magát osztályosává, Bikov elvtárs Hő dszerének segítségével ma már 800 százalékra teljesíti normáját.

- Más üzenet is felkértok, hogy a szovjet sztahanovistáktól tanult munkamódszert mutassam be. A Gamma-gyárban Hajdu elvtárs, aki átvette a gyorsvágási módszert, 210 százalékosra emelte teljesítményét. /

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 26. kiadás 1949. december 7. 20 óra 50 perc

/Muszka Imre rádióválasza ... folyt./ § So GP

- De nemcsak Budapesten és a WM gyárban követik az osztorgályosok Bikov elvtárs utmutatásait. A Győri Vagongyárban Baranyai András, Horváth Ede, Kók Zoltán osztorgályosok, kiknek Bikov elvtárs szintén bemutatta munkamódszerét, vállvetve versenyeznek velünk, csepeliakkal a szocialista versenyben. Velük együtt száz és száz osztorgályos alkalmazza az új módszereket az egész országban és a sztahanovista módszerek segítségével növekszik és szélesedik a verseny.

- Az Újítokongresszusunkon ittjárt szovjet sztahanovisták küldöttsége, Karcov, Filimonov, Savljugin, Bikov elvtárs, Ananyo va elvtársnő munkamódszereik bemutatásával új, hatalmas erőket adtak kibontakozásban levő munkaversenyünknek.

- A Szovjetunió sztahanovistáinak utmutatásával értük el, hogy hazánkban nagymértékben járulhattunk hozzá a szocialista egyéni verseny kiszélesítéséhez. Ezeket az eredményeket a hazánkat felszabadító Szovjetunióknak köszönhetjük. A Szovjetunió segítette országunk fejlődését, elküldte hozzánk legjobb sztahanovistáit. Mi ezt a segítséget megbecsüljük és a sztahanovisták módszereivel bizonyjuk be: a mi termelési módszereink jobbak, mint a kapitalisták módszerei.

- A Szovjetunió, a szovjet sztahanovisták segítségével teljesítette törvét gyárunk, a csepeli WM. Két év 6 hónappal is hamarabb 1 hónappal. Nemsokára hozzálátunk öt éves törvünkhöz. Tudjuk, hogy Pártunk, a Magyar Dolgozó K Pártjának vezetésével, szorított vezérünk, Rákosi Mátyás elvtárs irányításával biztos uton visszük előre a szocializmus építését, továbbá jó munkánkkal mérünk csapást az imperialista háborus uszítókra, járulunk hozzá a béke megvédéséhez.

és
- A magyar vasmunkások, osztorgályosok nevében üdvözlöm Bikov elvtársat, a Szovjetunió kiváló sztahanovista osztorgályosát, a gyorsvágási módszer mesterét. Köszönjük baráti tanácsait. Kérjük, továbbra is segítse munkánkat. Remélem, alkalman nyílik, hogy a nagy Szovjetunióban tanulmányozhassam Bikov elvtárs munkamódszerét, újabb eredményeit, hasznosítva azt egész szakmánk, a magyar nép számára.

Éljen a hatalmas Szovjetunió!

Éljen a dolgozók nagy vezetője, Sztálin elvtárs!

Éljenek a szovjet sztahanovisták, a szovjet dolgozók!

Éljen a magyar és szovjet nép! /MTI/ LP

MTI BELFÖLDI HIREK

B 27. kiadás 1949. december 7. 20 óra 55 perc

Ezerszázalékos teljesítmények születtek szerdán is - Egyre többen érnek el kiváló teljesítményt sztahanovista munkamódszerrel.

I Vasas Kné/PE/VÁ Bn A szálini felajánlásokból terebélyesedett verseny "A szakma legjobb dolgozója" címéért egyre inkább tömegmozgalommá válik. Egyre több dolgozó kapcsolódik a versenybe és éri el a Szovjetunió sztahanovista dolgozóitól tanult munkamódszerekkel régi teljesítményének kétszeresét-háromszorosát, sőt egyre gyakrabban tizszeresét is.

Kiváló eredményt értek el szerdán a Győri

Vagon öntői.

Ferenczi Ödön

és Nagy Dezső, a Győri Vagongyár öntői 500, illetve 335 százalékra teljesítették szerdán normájukat.

Sztahanovista villanyhegesztő a Győri Vagonban

Kitűnő teljesítményt ért el szerdán Horváth Zoltánné, a Győri Vagon villanyhegesztője is 145 százalékos teljesítményt sztahanovista munkamódszerrel 381 százalékra emelte. Lakó Gábor és Kótor Imre villanyhegesztők 531, illetve 541 százalékos értéket értek el. Tomai József, a Győri Vagon autogén-darabolója, 1324 százalékra teljesítette normáját.

Többi vasipari üzemünkben is lelkes vetélkedés folyik "A szakma legjobb dolgozója" büszke címéért. Knechtl Nándor szerdán 666 százalékos, Binéth József osztorgályos 683 százalékos értéket ért el a WM-ben. A Siemensben Márton Sándor és Koltai József osztorgályosok sztahanovista módszerrel 1033 százalékos emeltek teljesítményüket 160 százalékról.

A Fémbutor NV-nél Decker József ujtása hat és fél óra alatt 512 százalékos értéket ért el. Kiss Gábor lakatos pedig 844 százalékosra emelte teljesítményét.

A Hofherr és Schrantznál is egyre emelkedik az egyéni versenyzők teljesítménye. Mig négy héttel ezelőtt mindössze 269 dolgozó teljesítette haladta túl a 150 százalékos, ezen a héten már 460 dolgozó teljesít többet 150 százaléknál.

H

/Folyt. köv./

Ezerszázalékos teljesítmények születtek szerdán is /1. folytatás/

1. Vasas Kné/PE/VÁ Bn Az Ozdi Vasgyárban Kulik József gépműhelyi vésős 1536 és Horváth Barna gépműhelyi vésős 1278 százalékos teljesítményt ért el.

MINSZ

Élen az ifjuniók

Az egyre mélyülő versenyből az ifjuniók is kivesszük részüket. Az Ozdi Vasgyárban Szántó Károly harma éves esztergályos tanuló 540 százalékos teljesítményt ért el. Ezt a kimagasló eredményt a későbbi áthelyezésével érte el. Nagymenygyi Pál esztergályos tanuló is megtanította Szántó Károly jó munkamódszerére. Nagymenygyi teljesítménye 120 százalékról 395-re emelkedett. Gyulai Mihály esztergályos ifjuniók 276 százalékos teljesítményt ért el gyorsított vágással.

Spiák László ifjuniók az ipari vasutnál dolgozik. Munkája jó megszervezésével, az anyag előkészítésével, üzemi zavarok kiküszöbölésével 108 százalékról 200 százalékra emelte teljesítményét.

Pálházi Róbert, a Ganz Villany esztergályos tanulója 196 százalékos teljesítményt ért el és termelési versenyre hívta a gyár összes ifjunióit.

63 éves sztahanovista nyomdász

A nyomda- és papiriparban is egyre több dolgozó töri át a régi normát. A Magyar Vegypapir-Üzemben Lechner Pálné ragasztógépmunkásnő 208 százalékos teljesítményt ért el, az elmúlt héten 306 forintot keresett. Bertók Józsefné ragasztógépmunkásnő 187 százalékos teljesítményt ért el.

A Budapest Nyomda NV Üzemében három gépszedő kísérlete meg, hogy Tamás István és a többi sztahanovista nyomdászok módszerével százezer betűt szedjenek nyolc óra alatt. Bottyánszky Pál 131,648, Opálka Ferenc 120,808 és a 63 éves Zapkó Károly 108,000 betűt szedett.

A nyomdászipari ifjuniók közül is egyre többen kapcsolódnak a lelkes vetélkedésbe. Kovács Gyula és Oroz Miklós, a Szikra lapnyomda kéziszedő ifjuniók, ebben a hónapban 159 százalékos átlagteljesítményt értek el. Tóth Ernő ifjuniók-gépszedő 152 százalékos teljesítményt ért el. Szóke Ferenc, az Állami Nyomda NV ifjuniókása óránként 5000 betű helyett 7500-at szedett. Csefnicek Éva, a Csomagoló Nyomdászár NV ifjuniókása 215 százalékos teljesítményt ért el.

Ezerszázalékos teljesítmények születtek szerdán is.../2. folytatás/

Kné Kir J PE/VÁ Bn A bőrripari dolgozók is jó eredményeket értek el a versenyben. Géri Károly, a Cikta-cipőgyár ifjuniókása 273 százalékos teljesítményt ért el. Ovári Gyula szatásos teljesítménye 205, Izsó Rozáliáé 179, Ripka Istváné 188 és Biró Károlyé 175 százalékos.

Kné/Gné/VÁ Bn

Hat gép helyett tizenkét gép, 30 forint helyett 68 forint

A textilipari dolgozók között is egyre jobban mélyül a verseny. Tóth Lajosné, a Magyar Pamutipar H.P.S. telepének Jacquard-szövője hat gépről 12 gépre tért át, teljesítménye 262 százalékosra emelkedett. Napi keresete azelőtt 30 forint volt, most 68 forint. Cseri János, az Üzem kikészítője 142 százalékról 180 százalékra emelte teljesítményét.

A Dunántúli Lenipari NV Üzemében Rukkensukk Ferencné és Árendás Györgyné 203.7 százalékos teljesítményt ért el. Fizetésük 283 forint 56 fillér. Tamás Lászlóné 201.3 százalékos teljesítményt ért el. 280 forintot keresett az elmúlt héten.

Sós Imre, Lindwurm Péter és Németh Miklósné, a Textor szövői kétgépes rendszerrel háromgépes rendszerre tértek át és kihívták a többi szövőt is a három gép mellett való munkára

126 százalékról 232-re, 115-ről 216 százalékra emelkedett a teljesítmény

A Kelenföldi Goldberger-gyár I. szövődéjében Pap Ilona és Stoics Mária orsózók 154, Keckszné Sándor pedig 165 százalékos teljesítményt ért el.

Az Első Magyar Gyapjumoóban tölt dolgozó tért át két gépről négyre. Ennek következtében Bozsóki Mária teljesítménye 126 százalékról 232-re, Gröszl Pálné 117-ről 218-ra, Lukács Pálné 115-ről 216-ra emelkedett. /MTI/

Elhalasztják a nyomdász kulturmatinét

K. NySz & VÁ Bn. December 11-én a Városi Színházba meghirdetett kulturmatinét a színház építési munkái miatt január 8-ára halasztják el a rendezőség. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 30. kiadás

1949. december 7.

22 óra 15 perc

Időjárásjelentés

& Hm A Meteorológiai Intézet jelenti december 7-én, szerdán este:

Az Atlanti óceán északi részéről Izland szigetén át sarkvidéki hideg légtömegek törnek dél felé. Grönland keleti partjain mínusz 25, mínusz 30 fok a hőmérséklet. A Nyugat Európát elárasztó meleg tengeri eredetű levegő tovább folytatja előnyomulását Közép Európán át kelet felé. Franciaországban és Németországban 12-15 fok meleg volt. Hazánkban ma újból déli, délnyugatra fordult a szél, az égbolt erősen felhős volt és főleg a Dunántul többfelé esett az eső. A hőmérséklet 6-8, Baján 9 fokig emelkedett.

Budapesten szurdán 21 órakor a hőmérséklet 4 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 765 mm, gyöngön emelkedő irányzatú.

Várható időjárás esütőrtök estig: mérsékelt, később élénk délnyugati, nyugati szél, változó felhőzet, többfelé újabb eső. A hőmérséklet átmenetileg kissé emelkedik. /MTI/

Az Oszipov-együttes hangversenye Csepelen

KM & Gné/Vá, Bn Oszipov zeneegyüttesének szerda esti csepeli műsorára WM-Sportcsarnok zsufolásig megtelt, mint minden alkalommal, ha szovjet művészek lépnek fel Csepelen. A hangversenyre eljött Csepel város és a WM-gyár pártvezetősége, üzemi bizottsága és igazgatósága, a legkiválóbb munkások és értelmiségi dolgozók.

A szovjet művészetet a csepeli dolgozók forró ünnepléssel köszöntötték, majd percekig ünneplték a Szovjetunió nagy vezetőjét, a világ dolgozóinak bölcs tanítóját, Sztálint.

Az együttest a Magyar-Szovjet Társaság csepeli dolgozóinak nevében Varga Jenő, a WM-gyár vezérigazgatóhelyettese üdvözlölte.

- Elvtársi szeretettel köszöntjük - mondotta - a nagy Szovjetunió művészeit, akik elhozták hozzánk a szovjet nép igazi művészetét és magas kulturáját, azt a művészetet és azt a kultúrát, amely a béke és az emberi felemelkedés ügyét szolgálja.

A szovjet együttes nevében Jolsin, a zenekar igazgatója válaszolt:

- Szívtől jövő szeretettel köszöntjük Csepel dolgozóit - mondotta - különös örömmel jöttünk ide Önök közé, mert a csepeli WM-gyár Martin-üzeme teljesítette először a hároméves tervet a Magyar Népköztársaságtan. Ebből az alkalomból forró szeretettel üdvözlünk az összes magyar sztahanovistákat és élmunkásokat.

/Folyt. köv./ K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 31. kiadás

1949. december 7.

22 óra 15 perc

Az Oszipov-együttes hangversenye Csepelen /1. folytatás/ KM & Gné/Vá Bn

- Őszinte barátai vagyunk a magyar népnek, amely egységesen sorakozik fel a békefrontban, a népek ellenségei, a háborus uszítók ellen.

- Eljen a magyar-szovjet barátság! Eljen a Magyar Népköztársaság és a magyar dolgozók vezére, Rákosi Máttyás! - Eljen Sztálin!

Az üdvözlő beszédet percekig tartó viharos taps szakította félbe. Csepel dolgozóinak helyükre felállva, szünni nem akaró ütemes taps közben éltették Sztálint és Rákosi Máttyást.

A műsor megnyitójában a zenekar Dimitrij Oszipov vezényletével a Magyar és a Szovjet Himnuszot adta elő, majd megtartotta magas színvonalú hangversenyét a csepeli dolgozók lelkes, forró üdvözlése közben.

Az első számok után különösen lelkes, szívtől jövő taps mondott köszönetet a zenekarnak, amikor a bemondó bejelentette: "Kamarinszkaja orosz néptánc következik, az együttes ezt a számot Muszka Imre elvtársnak, a WM-gyár kiváló esztergályos-élmunkásának ajánlja, aki kétezer százalékos teljesítményével dolgozik és azt a megtisztelő megbízatást kapta, hogy a magyar nép Sztálin születésnapjára készített ajándékait Moszkvába elkísérje."

A hangverseny végeztével a csepeli dolgozók szünni nem akaró ünnepléssel búcsúztak a szeretett vendégektől. Forró szeretettel tört ki ismét az éljenzés: "Eljen Sztálin! Eljen Rákosi! A kétezer főnyi közönséggel együtt ünneplték a művészek is a nagy Sztálint és Rákosi Máttyást. /MTI/

Vége